



EXAMINATIONS COUNCIL OF SWAZILAND
Junior Certificate Examination

CONFIDENTIAL

November 2018

JUNIOR CERTIFICATE EXAMINATION

FRENCH PAPER 1

202/01

MARK SCHEME

MAXIMUM MARK 70

Section A Grammaire**Question 1**

- 1.1. C
- 1.2. B
- 1.3. A
- 1.4. C
- 1.5. D

[5 marks]**Question 2**

- 2.1. Comme
- 2.2. Alors
- 2.3. Où
- 2.4. Avec
- 2.5. Chaque

[5 marks]**Question 3**

- 3.1. Nous ne nous sommes pas réveillés à trois heures./ A trois heures, nous ne nous sommes pas réveillés.
- 3.2. Le professeur devient sévère, quand il est fâché. /Quand il est fâché, le professeur devient sévère.
- 3.3. Ils arrivent demain, peut-être. / Peut-être, ils arrivent demain/ Ils arrivent peut-être demain.
- 3.4. Quelquefois, j'arrive en retard à l'école. / J'arrive en retard, quelquefois, à l'école.
- 3.5. Sans leurs parents, beaucoup d'orphelins échouent les examens. /Beaucoup d'orphelins échouent les examens, sans leurs parents.

[5 marks]

Question 4

4.1. religieuse

4.2. vert

4.3. quelle

4.4. ruraux

4.5. bel

[5 marks]

Question 5

5.1. Nous faisons des promenades pendant notre temps libre.

5.2. Il y a du soleil alors, je vais mettre mon chapeau.

5.3. Si on allait au parc cet après-midi? Oh là là! Désolé, je ne me sens pas bien aujourd'hui.

5.4. Il faut retourner la lettre; on nous l'a envoyée par hasard.

5.5. Pour aller à la bibliothèque, allez tout droit et prenez la deuxième rue à gauche.

[5 marks]

Question 6

6.1. Non, nous n'avons pas fait du shopping au marché.

6.2. Non, ce n'est pas encore l'heure de la récréation.

6.3. Non, il n'a plus de bonnes notes à l'école.

6.4. Non, je n'ai invité personne pour m'accompagner.

6.5. Non, ils ne se sont pas brossés les dents ce matin.

[5 marks]

Question 7

- 7.1. a décidé
- 7.2. avons mis
- 7.3. est tombée
- 7.4. avoir
- 7.5. s'est passée
- 7.6. étaient
- 7.7. jouaient
- 7.8. a découvert
- 7.9. peut
- 7.10. avions

[10 marks]**Question 8**

- 8.1. Quand es-tu/ êtes-vous né (e) ? / Quand est-ce que tu es né (e) ? / vous êtes né (e) ? / Tu es né (e) quand? / Quelle est la date de ta/votre naissance ?
- 8.2. Pourquoi préfère-t-il le français ?/Pourquoi est-ce qu'il préfère le français ?/ Il préfère le français, pourquoi ?
- 8.3. Comment vas-tu/ allez-vous au travail? / Vous allez/tu vas au travail, comment ?
- 8.4. Où est-ce qu'elles ont fait une promenade? / Elles ont fait une promenade, où ?
- 8.5. Le sac est à toi ?/ Le sac est à vous? / Est ce que le sac est à toi /êtes à vous ?

[5 marks]

Question 9

9.1. Je ne l'ai pas fait.

9.2. Ils/Elles chantent ensemble, aujourd'hui. / Aujourd'hui, ils/elles chantent ensemble.

9.3. Combien d'élèves ont écrit l'examen? / Combien d'élèves ont passé l'examen?

9.4. Voudriez/aimeriez-vous venir avec nous? / Est-ce que vous voulez venir avec nous ?

9.5. Rien n'est difficile en français.

[5 marks]

SECTION B**Question 1**

1.1. Nonhle Sibiya a suivi des études en médecine.

1.2. Nonhle Sibiya / Elle a écrit ses importantes expériences dans son journal intime.

1.3. Elle a passé sa journée dans l'hôpital public.

1.4. C'est le risque bas de morts.

1.5. Les collègues sont Asiatiques.

1.6. Par emails.

1.7. Nonhle est sortie pour se détendre.

1.8. Nonhle a visité les Champs Elysées, l'Arc de Triomphe et le Musée de Louvre.

1.9. Elle va prendre le premier vol.

1.10. La prochaine fois, elle/Nonhle rentrera uniquement pour faire du shopping.

Marking guide

1.8 Award full mark for any two answers provided from the three.

[10 marks]

Question 2

2.1. C

2.2. D

2.3. B

2.4. D

2.5. A

[5 marks]**Question 3**

Cochez [✓] la bonne case

| | V | F |
|--|---|---|
| 1. Abdourahman Waberi passe son adolescence en Europe. | | ✓ |
| 2. Dans ses romans, il a écrit pour corriger l'image de son pays. | ✓ | |
| 3. Selon lui, les Djiboutiens ne changions pas le narratif sur leur pays. | | ✓ |
| 4. Ce sont les femmes qui tiennent l'Afrique debout. | ✓ | |
| 5. Il est passionné le plus d'introduire aux adultes les travaux des auteurs francophones. | | ✓ |